

commentaire

Toujours le même Guy Lafleur



Pierre TURGEON

Décidément, les années ne changeront pas Guy Lafleur. Le plus grand joueur qui a endossé l'uniforme tricolore depuis le début des années 1970, n'a jamais craint de dire ce qu'il pensait. On en a eu un autre bel exemple cette se-

maine, lorsqu'il a affirmé bien haut ce que la majorité des amateurs de hockey québécois pensent du Canadien de Montréal.

Surtout en avançant des choses que personne n'est prêt à admettre publiquement chez le Canadien.

Lorsque Guy Lafleur dit qu'il n'y a qu'un seul bon trio à Montréal, que les autres joueurs se veulent d'abord des attaquants à caractère défensif et que le groupe des défenseurs n'a rien de comparable à la brigade défensive tricolore des années 1970, c'est tout le travail du personnel hockey qu'il met en cause.

Quand il aborde le salaire consenti à Brian Savage, c'est le directeur général Réjean Houle qu'il pointe directement.

Quand il parle des joueurs qui font la grève à la moindre dispute contractuelle, c'est à l'Association des joueurs qu'il s'en prend et quand il parle du manque de motivation des joueurs, c'est le spectacle offert par la Ligue nationale qu'il questionne.

Comment réagiront Ronald Corey et tout le personnel hockey du Canadien face à une telle sortie?

Une chose est certaine, Ti-Guy ne s'est pas fait d'amis hier au Centre Molson. Le Guy Lafleur de la fin des années 1990 demeure le même qu'il était sous les feux de la rampe à la fin des années 1970; celui qui livre tout simplement le fond de sa pensée, sans se demander si cela est politiquement correct ou non.

C'est rafraîchissant à entendre. Il ne reste plus à espérer qu'il sera entendu non seulement par les amateurs, mais aussi par la direction du Canadien et la direction de la Ligue nationale de hockey. Toutes deux ont beaucoup à faire pour redorer leur blason.

Et les Castors...

Après des défaites de 9-4 et 9-6 en Abitibi, les Castors ont un sérieux examen à faire.

Je ne peux imaginer qu'on puisse accepter de telles défaites sans réagir. Je sais qu'une foule de raisons peuvent expliquer ces revers. Il n'y a toutefois aucune raison qui tiennent lorsqu'une équipe de hockey accorde 18 buts en deux matchs.

Jos Canale a beau dire que ses joueurs ont *performé* à Val-d'Or, comment expliquer qu'on accorde neuf buts en travaillant? Où bien on travaille mal, ou on n'a pas sa place dans sa ligne.

Je comprends qu'on ne ménage pas les efforts dans l'entourage de l'équipe pour replacer cette concession sur la bonne voie et je ne doute pas des efforts qui sont faits.

Il y a deux semaines, Mark Just jubilait devant la victoire de ses Castors au Palais des sports et il parlait du support que les amateurs devaient accorder aux joueurs qui se donnent entièrement à leur équipe. Toutefois, après ces deux revers en Abitibi, je pense que ce sont plutôt les joueurs qui ne devraient pas oublier ce que Mark Just fait pour eux.

De ce que j'ai vu des Castors depuis le début de la saison, je crois que l'équipe mérite qu'on s'y intéresse. Par contre, je ne crois pas qu'ils forment une équipe qui puisse être déclassée de la sorte.

L'objectif des Castors demeure une participation aux séries éliminatoires et c'est justement cela qui m'inquiète. Toutes les équipes chercheront à s'améliorer d'ici le début de janvier et les Castors devront faire davantage pour éviter d'être dernier de classe.

Réaction de Réjean Houle C5

Pour le bien de l'équipe

Guy Pigeon quitte les Papetiers



Louis-Éric ALLARD

Pour le bien des Papetiers de Windsor, le deuxième compteur de l'équipe, Guy Pigeon a décidé... de quitter l'équipe.

«C'est dommage que je doive en arriver là, mais il faut que je fasse quelque chose parce qu'il ne se passe actuellement rien avec l'équipe. Ce n'est pas normal qu'à 35 ans, je sois utilisé pendant 40 à 50 minutes par match. C'est l'utilisation dont on fait de Fabien Perras (le meilleur compteur de l'équipe) et moi et nous n'avons plus 20 ans. Il n'y a pas de relève présentement», confie Guy Pigeon.

Le vétéran ailier, qui a récolté 25 points en 18 matchs, en assez de la façon de faire des Papetiers.

«Je suis le seul résident de Windsor dans l'équipe et on me parle du matin au soir des Papetiers. Et comme ce n'est pas très positif présentement, ce n'est pas très agréable. De plus, à 35 ans, il ne me reste plus beaucoup d'années de hockey devant moi. Je joue au hockey pour le plaisir et je n'ai pas de plaisir à jouer dans un contexte où l'équipe perd tout le temps», explique Pigeon, qui admet aussi qu'il avait ses différends avec le nouvel entraîneur Mario Boutin.

Mais c'est surtout sur le manque de compétitivité des Papetiers que déplore Pigeon. «Il devrait y avoir une bonne rivalité avec Acton Vale et Asbestos, mais on a de la difficulté à rivaliser avec eux, car rien ne bouge.»

Pigeon affirme qu'il y a de l'intérêt pour les Papetiers, mais que cet intérêt diminue en raison des contre-performances répétées de l'équipe. «Que ce soit à la tabagie, à l'épicerie ou à la SAQ, on parle des Papetiers partout.



Photo La Tribune, archives
Lors de l'arrivée de l'entraîneur Mario Boutin (troisième à partir de la gauche), les Papetiers faisaient preuve d'un bel optimisme. Un optimiste qui s'est estompé depuis chez les joueurs. Entourant Boutin, on retrouve Rock Isabel et les trois meilleurs compteurs de l'équipe, Fabien Perras, Guy Pigeon et Stéphane Blais. Pigeon a quitté l'équipe, trouvant que la direction ne faisait pas les efforts nécessaires pour redresser la situation.

Les gens paient pour venir voir nos matchs, mais on ne leur en donne pas pour leur argent, même si ça ne leur coûte que 7\$. On n'offre pas un grand spectacle au point de vue hockey et ça ne brasse pas», déplore Pigeon.

Celui-ci ne renonce toutefois pas à sa carrière de joueur. «Si jamais il y a des changements significatifs, je n'écarterai pas un retour avec les Papetiers. J'ai dû aussi dit au directeur général (Sylvain Parent) que s'il trouvait preneur pour mes services, il pouvait m'échanger», affirme celui qui héberge toujours les deux joueurs tchèques des Papetiers chez lui.

«Lukas (Marek) et Radek (Stephan) vont continuer à rester chez moi

et jouer pour les Papetiers. Guy Pigeon, c'est Guy Pigeon et les autres ce sont les autres», dit-il.

Le capitaine Fabien Perras s'est dit très déçu du départ de Pigeon. «C'est un gars qui faisait son job sur la glace. On ne peut quasiment pas s'en passer», soutient celui qui a récolté 30 points à ses 18 premiers matchs.

Perras dit aussi déplorer le manque de profondeur de l'équipe et estime que présentement les Papetiers se retrouvent dans un cercle vicieux.

«On a besoin de bons joueurs et nous n'avons pas un grand bassin dans la région. Il faut donc des joueurs de la région de Montréal, mais il faut que tu les payes et comme nous n'avons pas

beaucoup de gens dans les gradins... On aurait besoin d'un meilleur support financier des entreprises de la région. Il n'y a pas assez de gens qui s'impliquent pour les Papetiers.»

Les joueurs des Papetiers ne sont toutefois pas inquiets de leur sort, affirme Perras, malgré les difficultés financières de l'équipe. «Je n'ai jamais été inquiet, car j'ai confiance en René Viboux et Raymond Lemay. Et nous avons toujours reçu notre paye.»

L'entraîneur Mario Boutin, qui avait promis de nombreux changements à son arrivée à Windsor, n'a pas retourné l'appel logé par *La Tribune*.

Les Papetiers accueillent ce soir les Aztèques d'Asbestos au centre J.A. Lemay à compter de 21h.

Les Castors tirent de la patte

Louis-Éric ALLARD

Sherbrooke

Les Castors sont mal en point. En fait, ils tirent pas mal de la patte par les temps qui courent.

Au point de vue médical, le bilan n'est pas réjouissant au sein de la formation sherbrookoise avec les blessures aux centres Jean-François Lortie (fracture de l'avant-bras) et François Fortier (entorse à un genou) et les monoclucoses des défenseurs Philippe Parent et Pierre-Luc Courchesne.

Sans compter qu'un autre défenseur, Brian Lachance, est incommodé par une forte grippe et il a passé des tests pour vérifier si lui aussi n'avait pas une monoclucrose. Sans compter que le dur à cuire Jason Spence, grippé également, n'en menait pas large, hier.

En raison de ces nombreux blessés et malades, les entraîneurs des Castors ont décidé d'annuler l'entraînement d'hier, d'autant plus que l'équipe était arrivée à 6h15 hier matin de son voyage désastreux en Abitibi.

Sur le plan des performances, ce n'est pas plu gai pour les Sherbrookoises avec cinq défaites à leurs cinq derniers matchs.

Ils ne livrent plus la marchandise

Il n'y a pas si longtemps, le défenseur Jean-François Fortin lançait un appel aux partisans de l'équipe de se pointer au Palais des sports parce que l'équipe livrait la marchandise. Les choses ont changé depuis puisque les Castors jouent maintenant pour huit matchs sous la barre de .500.

«À ce moment-là, on avait comme objectif de jouer pour .500. Mais on dirait que depuis ce temps-là, nous sommes moins opportunistes, mentionne Fortin. Je prends l'exemple du dernier match où nous avons pris une avance de 2-0, mais on aurait pu mener davantage, car les Foreurs n'étaient pas là. Si on met ça 3-0, c'est beaucoup plus difficile pour eux de revenir de l'arrière qu'à 2-0. On a plutôt écopé de deux pénalités et ils en ont profité pour égaliser le pointage.»

Fortin précise que la dernière défaite à Val-d'Or a été frustrante parce que leurs adversaires ont marqué plusieurs buts chanceux. «Ils ont marqué des buts d'en arrière du filet et qui ont frappé de nos joueurs. Daniel (Bissonnette, l'entraîneur-adjoint) nous disait sur le banc: vous voyez ce qui arrive quand une équipe est chanceuse. Moi, je lui ai répliqué: tu vois ce qui arrive quand



Photo La Tribune, archives

Les Castors sont mal en point. Ils présentent un bilan médical peu réjouissant alors que sur le plan de la performance, ils présentent une fiche peu reluisante de cinq défaites à leurs cinq derniers matchs.

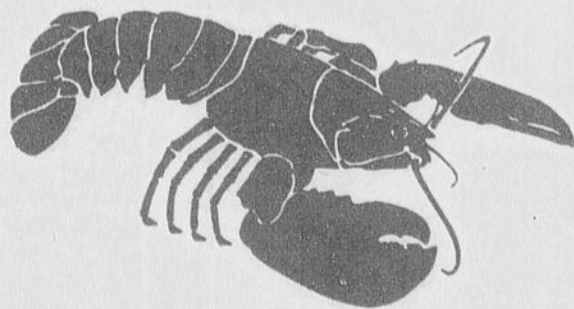
une équipe n'est pas chanceuse», raconte Fortin, qui indique que les nombreux blessés ne sont rien pour aider l'équipe. «mais tout le monde en a, sauf sûrement pas autant que nous. Et nous n'avons pas d'autres compteurs naturels comme François Fortier. Il nous manque beaucoup.»

La recrue David Cloutier profite des nombreux absents pour augmenter son temps de glace. «C'est bon pour une recrue d'avoir plus de temps de glace. J'apprends beaucoup. Sauf que ça adonne à un moment où je ne joue pas du très bon hockey. Je devrai augmenter mon jeu d'un cran. Je suis un défenseur à caractère offensif, mais je sais aussi que je dois jouer de façon plus agressive, même si ce n'est pas dans ma nature d'être agressif.»

L'entraîneur Jos Canale espère que les siens rebondiront ce soir lors de la visite de la pire équipe de la LHMQ, le Drakkar de Baie-Comeau, au Palais des sports. Point positif, les Castors n'ont perdu que deux fois à leurs 10 derniers matchs à domicile.

«Présentement, on manque de mordant à l'attaque et on fait de mauvaises sélections de jeu dans notre territoire ou encore on joue mou contre le porteur de la rondelle ou contre les joueurs libres à l'embouchure du filet. On doit aussi apporter une attention particulière à notre aspect mental. Nous n'avons pas l'instinct du tueur actuellement», conclut Canale.

Dimanche
au jeudi



**BRASSERIE
FLEURIMONT**

20 assiettes promotions

Soyez Des Nôtres!

1325, 12e Avenue Nord • (819) 566-4844

52299



DE L'ACTION CE SOIR

LES PAPETIERS REÇOIVENT LES AZTÈQUES D'ASBESTOS

AU CENTRE J.A. LEMAY À 21 h

Pour information et réservation: (819)845-9060

**ADULTE 7\$
18 ans et moins 4\$**



51280

Sampras établit un record sans même jouer

Hanovre (AP)

Pete Sampras est entré dans l'histoire du tennis mondial sans avoir à jouer. Grâce au forfait de son seul rival, le Chilien Marcelo Rios, lors des championnats du monde de l'ATP Tour à Hanovre, l'Américain est assuré de finir l'année au rang de numéro un mondial pour la sixième fois consécutivement, un record.

Rios a déclaré forfait sur blessure

du dos juste avant le match qui devait l'opposer hier au Britannique Greg Rusedski.

Le Chilien était le seul joueur à pouvoir ravir la place de numéro un mondial à Sampras. Son forfait dans le dernier tournoi de la saison permet à l'Américain de conserver sa première place mondiale sans avoir à se battre.

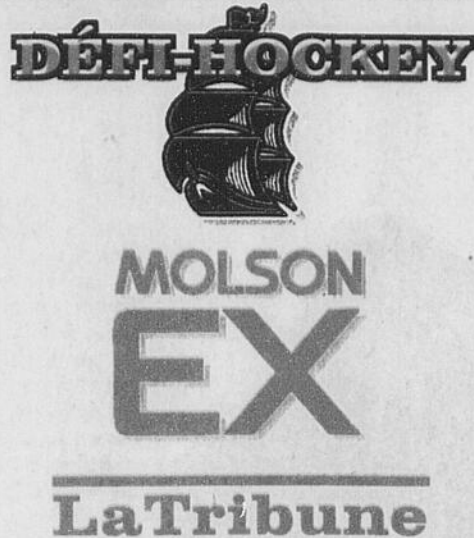
Au début des championnats du monde d'Hanovre, Sampras disposait d'une avance de 33 points sur Rios au classement mondial. Le Chilien devait

finir ce tournoi devant l'Américain pour prétendre le détrôner.

Sampras, déjà qualifié pour les demi-finales de ces championnats du monde, a dominé facilement hier soir le Slovaque Karol Kucera, 6-2, 6-1.

Rusedski, qui remplace Andre Agassi, également forfait, a affronté Albert Costa, qu'il a battu 7-6 (7-5), 6-1.

Lors de l'autre match de ce championnat doté de 3,5 millions \$ présent hier, Tim Henman a défait Alex Corretja (7-4), 6-7 (4-7), 6-2.



LES GRANDS GAGNANTS DE LA SEMAINE

Prix de participation

MÉLANIE BOSSÉ
ST-FÉLIX DE KINGSEY
DANNY BILODEAU
ROCK FOREST

Un tirage au sort parmi tous les participants détermine à chaque semaine (pour les 20 premières semaines) deux gagnants d'un **billet pour un match au Centre Molson**, un repas à la Brasserie Molson à Montréal et le voyage en autobus. L'excursion promet d'être intéressante!

À LA FIN DE LA SAISON RÉGULIÈRE

4 billets au Centre Molson pour le 1er match en séries éliminatoires, iront au premier pointeur du classement général*. Les 2e, 3e, 4e et 5e pointeurs gagneront un **chandail de hockey** avec le numéro de leur joueur préféré**. Comme prix de participation, **500\$** en bons d'achats chez **sports experts** au Carrefour de l'Estrie.

* S'il n'y a pas de match d'après-saison, les billets seront pour le début de la saison 1999-2000.
** Voir les règlements pour le choix des chandails.

5 000\$ POUR L'ÉQUIPE PARFAITE

Gestion Sportek inc remettra **5 000\$** au participant ayant l'équipe parfaite, c'est-à-dire le meilleur pointeur de chaque ronde à la fin de la saison, donc cela inclut vos transactions. Si plus d'un participant à l'équipe parfaite, le prix sera divisé au prorata des gagnants. En cas d'égalité, pour le nombre de points entre deux joueurs de la L.N.H., seront déterminants :

1. le plus de buts;
2. la meilleure fiche dans les +/-

VOICI LES 200 MEILLEURS AU CLASSEMENT GÉNÉRAL

| Rg | NOM | B | P | Pts +/- | Rg | NOM | B | P | Pts +/- | Rg | NOM | B | P | Pts +/- | | | |
|-----|-----------------------|-----|-----|---------|----|-----|--------------------|-----|---------|-----|-----|-----|------------------------|---------|-----|-----|----|
| 001 | LAUZON MARTIN | 121 | 181 | 302 | 64 | 068 | ROGER ERIC | 109 | 169 | 278 | 47 | 135 | PIGEON JONATHAN | 106 | 163 | 269 | 29 |
| 002 | ROSA MARTIN | 115 | 186 | 301 | 51 | 069 | PARADIS ERIC | 106 | 172 | 278 | 30 | 136 | SHEINCK ALAIN | 106 | 163 | 269 | 28 |
| 003 | FORTIER BENOIT | 112 | 189 | 301 | 39 | 070 | ALLARD MICHEL | 103 | 175 | 278 | 37 | 137 | RHEAUME LAVAL | 106 | 163 | 269 | 25 |
| 004 | FORTIN LYNE | 120 | 177 | 297 | 46 | 071 | CHASSON LINDA | 102 | 176 | 278 | 11 | 138 | VAILLANCOURT JEAN-P. | 105 | 164 | 269 | 54 |
| 005 | LABRECQUE ALINE | 107 | 190 | 297 | 35 | 072 | BOUDREAU DENIS | 113 | 164 | 277 | 31 | 139 | PAGE JEAN-FRANÇOIS | 105 | 164 | 269 | 44 |
| 006 | BOSSÉ MELANIE | 126 | 170 | 296 | 51 | 073 | MARQUIS MATHIEU | 110 | 167 | 277 | 51 | 140 | LAROCHE MARTIN | 105 | 164 | 269 | 27 |
| 007 | MARQUIS CONRAD | 110 | 186 | 296 | 53 | 074 | FORTIN LOUISELLE | 110 | 167 | 277 | 3 | 141 | BARNABÉ CLAUDE | 101 | 168 | 269 | 50 |
| 008 | GILBERT MICHEL | 106 | 189 | 295 | 34 | 075 | SANDERS STEVE | 109 | 168 | 277 | 41 | 142 | FORTIN DANIEL | 100 | 169 | 269 | 44 |
| 009 | RATTE STEPHEN | 124 | 170 | 294 | 63 | 076 | BISSON DENISE | 109 | 168 | 277 | 35 | 143 | TURKOTTE JACQUES | 100 | 169 | 269 | 33 |
| 010 | COTE FRANCIS | 108 | 184 | 292 | 45 | 077 | CHARPENTIER CLAUDE | 90 | 187 | 277 | 22 | 144 | HOLMES STANLEY | 100 | 169 | 269 | 33 |
| 011 | DRAPEAU BERNARD | 103 | 188 | 291 | 36 | 078 | LAFORÊT PAUL-EMILE | 120 | 156 | 276 | 44 | 145 | COTE CHRISTIAN | 98 | 171 | 269 | 45 |
| 012 | BLOUIN YANICK | 120 | 170 | 290 | 69 | 079 | BOSSÉ MARTIN | 116 | 160 | 276 | 53 | 146 | BEGIN MICHEL | 98 | 171 | 269 | 40 |
| 013 | LEROUX FRANCE | 120 | 169 | 289 | 31 | 080 | SICARD MARIO | 110 | 166 | 276 | 29 | 147 | VIENS LUC | 97 | 172 | 269 | 6 |
| 014 | DUBOIS ANDRÉ | 103 | 186 | 289 | 57 | 081 | BISSON-MCLERNON A. | 103 | 173 | 276 | 67 | 148 | LAROCHELLE ALAIN | 97 | 172 | 269 | 6 |
| 015 | BOUCHARD GUILLAUME | 120 | 168 | 288 | 60 | 082 | FORTIER SYLVAIN | 102 | 174 | 276 | 46 | 149 | CURRIER JEAN-PIERRE | 118 | 150 | 268 | 75 |
| 016 | FRECHETTE DANIEL | 117 | 171 | 288 | 59 | 083 | TOULOUSE CLARA | 95 | 181 | 276 | 47 | 150 | FORTIER BRUNO | 114 | 154 | 268 | 33 |
| 017 | RACINE RÉMY | 112 | 176 | 288 | 49 | 084 | ROULEAU REJEAN | 82 | 194 | 276 | 44 | 151 | DESPRES VINCENT | 107 | 161 | 268 | 40 |
| 018 | FORTIER ANDRÉE | 109 | 179 | 288 | 36 | 085 | SICARD CARMEN | 115 | 160 | 275 | 62 | 152 | HAMEL SYLVAIN | 107 | 161 | 268 | 36 |
| 019 | PHELAIN LINDA | 107 | 181 | 288 | 2 | 086 | LECLERC ERIC | 115 | 160 | 275 | 51 | 153 | ROY BRUNO | 107 | 161 | 268 | 30 |
| 020 | PROTEAU GABRIELLE | 119 | 168 | 287 | 22 | 087 | BOUCHER PATRICK | 109 | 166 | 275 | 71 | 154 | PARADIS MELANIE | 106 | 162 | 268 | 30 |
| 021 | WHIPPLE ALAIN | 109 | 178 | 287 | 27 | 088 | CLOUTIER SYLVAIN | 107 | 168 | 275 | 65 | 155 | BENDO DANY | 105 | 163 | 268 | 47 |
| 022 | BOULIANE ALEXIS | 108 | 179 | 287 | 53 | 089 | LEVASSEUR CLAUDE | 105 | 170 | 275 | 32 | 156 | LAFLÉUR MAXIME | 100 | 169 | 268 | 53 |
| 023 | LEFEVRE JONATHAN | 107 | 180 | 287 | 52 | 090 | PARÉ DANIEL | 104 | 171 | 275 | 40 | 157 | GAGNON JACINTHE | 98 | 170 | 268 | 2 |
| 024 | MARTINEAU GAETAN | 123 | 163 | 286 | 68 | 091 | LECLERC BRUNO | 100 | 175 | 275 | 54 | 158 | LEROUX MELANIE | 94 | 174 | 268 | 68 |
| 025 | FOURNIER PIERRE | 110 | 176 | 286 | 14 | 092 | DUBÉ LUC | 104 | 169 | 273 | 45 | 159 | GRIMARD GUY | 94 | 174 | 268 | 68 |
| 026 | NOBLE ALEXANDRE | 105 | 181 | 286 | 38 | 093 | DUAS NORMAND | 119 | 170 | 273 | 58 | 160 | ROULEAU BENOIT | 93 | 175 | 268 | 46 |
| 027 | TOULOUSE PIERRE | 104 | 182 | 286 | 61 | 094 | LEVESQUE DANY | 119 | 155 | 274 | 45 | 161 | LUSSIER CHARLES | 92 | 176 | 268 | 38 |
| 028 | MASSE ROLAND | 115 | 170 | 285 | 49 | 095 | DUGUAY JEAN-CLAUDE | 108 | 166 | 274 | 70 | 162 | LAFLAMME SYLVIE | 92 | 176 | 268 | 37 |
| 029 | HAMEL ALAIN | 108 | 177 | 285 | 36 | 096 | BOUCHARD NELSON | 108 | 166 | 274 | 50 | 163 | GUILLETTE ALAIN | 92 | 176 | 268 | 2 |
| 030 | PARÉ SYLVIE | 106 | 179 | 285 | 19 | 097 | PETIT ISABELLE | 107 | 167 | 274 | 17 | 164 | NAUD JACQUES | 109 | 158 | 267 | 57 |
| 031 | ROUSSIN-DEVAULT LINDA | 99 | 186 | 285 | 23 | 098 | LAGUIÈRE ERIC | 102 | 172 | 274 | 30 | 165 | KIMMELL BRIAN | 107 | 160 | 267 | 57 |
| 032 | ROBICHAUD DAVID | 110 | 174 | 284 | 51 | 099 | BELANGER SIMON | 89 | 185 | 274 | 12 | 166 | CHARPENTIER RENE | 103 | 164 | 267 | 68 |
| 033 | BLAIS LOUIS | 108 | 176 | 284 | 35 | 100 | LEBEL MARTIN | 109 | 164 | 273 | 68 | 167 | GUILLETTE MARIO | 103 | 164 | 267 | 41 |
| 034 | MCLERRON RICHARD | 104 | 180 | 284 | 31 | 101 | DE CELLES DENIS | 108 | 165 | 273 | 65 | 168 | BERGON JACQUES | 103 | 164 | 267 | 31 |
| 035 | BLAIS ALAIN | 104 | 180 | 284 | 9 | 102 | STENGUE ERIC | 108 | 165 | 273 | 37 | 169 | NAUD FRANCIS | 102 | 165 | 267 | 40 |
| 036 | BOULET-ROY DONALD | 100 | 184 | 284 | 34 | 103 | CARON JEAN-GUY | 107 | 166 | 273 | 33 | 170 | LEBEL FRANCIS | 100 | 167 | 267 | 66 |
| 037 | THIVIERGE ANDRÉ | 120 | 163 | 283 | 57 | 104 | GOSSELIN PIERRE | 106 | 167 | 273 | 2 | 171 | CARDIN JEAN-YVES | 100 | 167 | 267 | 23 |
| 038 | DUBÉ REAL | 119 | 164 | 283 | 63 | 105 | GUAY ROBERT | 105 | 168 | 273 | 44 | 172 | ST-LAURENT DANY | 98 | 169 | 267 | 52 |
| 039 | FORTIN YVES | 114 | 169 | 283 | 31 | 106 | MARTIN THÉRÈSE | 104 | 169 | 273 | 45 | 173 | ROY GUYLAINE | 97 | 170 | 267 | 36 |
| 040 | LAGVIÈRE SERGE | 113 | 170 | 283 | 68 | 107 | DUAS CHRISTIANE | 103 | 170 | 273 | 31 | 174 | GRAVEL CAROLE | 97 | 170 | 267 | 36 |
| 041 | GRENIER RITA | 108 | 175 | 283 | 48 | 108 | BISAILLON CARL | 103 | 170 | 273 | 23 | 175 | QUELLETTE DENIS | 96 | 171 | 267 | 42 |
| 042 | TOSSÉ EMMANUEL | 107 | 176 | 283 | 50 | 109 | GAGNE ANDRÉ | 95 | 178 | 273 | 17 | 176 | SIMARD STEPHANE | 96 | 171 | 267 | 29 |
| 043 | GREGOIRE DANIEL | 106 | 177 | 283 | 11 | 110 | GERMAIN LYNN | 87 | 186 | 273 | 22 | 177 | TURGEON MARC | 92 | 175 | 267 | 12 |
| 044 | CHAIÈNE JEAN | 104 | 179 | 283 | 8 | 111 | FORTIER ALYNN | 112 | 160 | 272 | 59 | 178 | GIRARD DENISE | 121 | 145 | 266 | 41 |
| 045 | RIOXU PATRICE | 98 | 185 | 283 | 65 | 112 | TRUDEAU MIKE | 107 | 165 | 272 | 28 | 179 | AUDETTE GAETAN | 119 | 147 | 266 | 35 |
| 046 | PROTEAU JEAN-GUY | 125 | 157 | 282 | 67 | 113 | ROY DENIS | 106 | 166 | 272 | 50 | 180 | VAN BREEVOORT ANNELIES | 116 | 150 | 266 | 30 |
| 047 | LABONTE CHANTAL | 105 | 177 | 282 | 34 | 114 | LABRIE GAETAN | 113 | 159 | 271 | 24 | 181 | COTE BENOIT | 115 | 151 | 266 | 31 |
| 048 | BERNIER DANNY | 103 | 179 | 282 | 53 | 115 | MADORE PAT | 112 | 159 | 271 | 50 | 182 | BEAUDOIN THÉRÈSE | 114 | 152 | 266 | 58 |
| 049 | GREGOIRE YVON | 98 | 184 | 282 | 29 | 116 | GREGOIRE TANIA | 108 | 163 | 271 | 27 | 183 | CHIVINSKI GERARD | 110 | 156 | 266 | 62 |
| 050 | MOREL MADELEINE | 114 | 167 | 281 | 60 | 117 | LUC EMILIAN | 106 | 165 | 271 | 31 | 184 | DUBREUIL CHRISTIAN | 109 | 157 | 266 | 63 |
| 051 | BOISSERET NORMAND | 111 | 170 | 281 | 59 | 118 | LALONDE DANIEL | 105 | 166 | 271 | 35 | 185 | LAUBERTE MARYSE | 109 | 157 | 266 | 26 |
| 052 | MASSE MARCEL | 107 | 174 | 281 | 42 | 119 | DUCHESNE GERARD | 105 | 166 | 271 | 34 | 186 | CORRIEUX YVAN | 109 | 157 | 266 | 23 |
| 053 | THIBAUT DANIEL | 105 | 176 | 281 | 42 | 120 | LEGARE RENAUD | 102 | 169 | 271 | 33 | 187 | ROUSSEAU STEPHANE | 107 | 159 | 266 | 55 |
| 054 | ROBINSON DANNY | 105 | 176 | 281 | 19 | 121 | JUTRAS YVON | 117 | 153 | 270 | 31 | 188 | COTE CLAUDE | 107 | 159 | 266 | 23 |
| 055 | AULCIAR CLAUDE | 102 | 179 | 281 | 43 | 122 | PARISEAU JOHANNE | 114 | 156 | 270 | 44 | 189 | BELANGER SYLVAIN | 107 | 159 | 266 | 23 |
| 056 | BOUCHARD CLAUDE | 97 | 184 | 281 | 40 | 123 | BEAUDOIN REJEAN | 107 | 163 | 270 | 10 | 190 | CARBONNEAU ERIC | 106 | 160 | 266 | 47 |
| 057 | BLAIS SIMON | 118 | 162 | 280 | 65 | 124 | COTE GUILLAUME | 106 | 164 | 270 | 57 | 191 | JUSTIN-MIKAEL | 106 | 160 | 266 | 55 |
| 058 | CHIVINSKI FRANCE | 110 | 170 | 280 | 59 | 125 | HEBERT SIMON | 106 | 164 | 270 | 44 | 192 | CHIVINSKI CARL | 103 | 163 | 266 | 43 |
| 059 | HAMEL STEVE | 108 | 172 | 280 | 50 | 126 | POULIOT BRUNO | 104 | 166 | 270 | 44 | 193 | GAGNON JOCELYN | 102 | 164 | 266 | 62 |
| 060 | ROBERT SYLVAIN | 108 | 172 | 280 | 50 | 127 | LEMY DANIEL | 104 | 166 | 270 | 40 | 194 | HOLMES JOANNE | 102 | 164 | 266 | 24 |
| 061 | ARDOUIN YVON | 106 | 174 | 280 | 51 | 128 | GREGOIRE SAMUEL | 100 | 170 | 270 | 34 | 195 | CLOUTIER MICHEL | 100 | 166 | 266 | 34 |
| 062 | BLOUIN YANNICK | 105 | 175 | 280 | 50 | 129 | CHAREST STEPHANE | 97 | 173 | 270 | 29 | 196 | GOSSELIN GUY | 99 | 167 | 266 | 40 |
| 063 | FONTAINE ROGER | 110 | 169 | 279 | 4 | 130 | HOUÏLE VINCENT | 94 | 176 | 270 | 30 | 197 | GREGOIRE NICOLE | 98 | 166 | 266 | 26 |
| 064 | CHAMPAGNE CHRISTIANE | 107 | 177 | 279 | 45 | 131 | GILBERT CLAUDE | 93 | 177 | 270 | 69 | 198 | ROYER MAXIME | 97 | 169 | 266 | 21 |
| 065 | BERGERON DENIS | 100 | 179 | 279 | 27 | 132 | BILODEAU MICHEL | 113 | 156 | 269 | 42 | 199 | GINGRAS GUY | 96 | 170 | 266 | 37 |
| 066 | VINCENT REAL | 115 | 163 | 278 | 40 | 133 | DESJARDIERS SERGE | 111 | 158 | 269 | 3 | 200 | BLOUIN ANDRÉ | 96 | 170 | 266 | 10 |
| 067 | BELANGER SIMON | 114 | 164 | 278 | 91 | 134 | GUAY JACQUES | 108 | 161 | 269 | 27 | | | | | | |

Tous les gagnants doivent absolument communiquer avec Alain LeClerc, du service de la publicité de La Tribune pour réclamer leur prix. Ils ont jusqu'à midi, mercredi prochain pour téléphoner au : (819) 564-5450

Voire rang au classement général est déterminé par la somme des pointages depuis le début de la saison 1998-1999. Notez qu'en raison du nombre de participants, il nous sera cependant impossible de vous renseigner par téléphone sur les performances de votre équipe.

* Résultats incluant tous les matchs jusqu'à dimanche dernier.

N.B

LE CALEPIN NOIR

de Jean-Paul Ricard



Les plus grandes équipes de volley-ball du pays réunies à Sherbrooke

Plusieurs des meilleures équipes de volley-ball du Canada sont présentement réunies à Sherbrooke pour participer à la 18e édition de l'Omnium de volley-ball Vert & Or.

L'an dernier, les hommes de Glenn

Hoag avaient obtenu la médaille d'argent à ce tournoi, et l'entraîneur du Vert & Or aurait aimé viser l'or cette année, mais il n'est plus certain de rien.

«Nous avons l'équipe pour attein-

dre la finale, mais avec toutes les blessures subies cette année, ça n'a pas été facile d'établir un système de jeu efficace. Chaque fois, il fallait préparer le plan de match en fonction des joueurs qui étaient disponibles parce que la liste des blessés était longue. À l'exception de Sébastien Ruelle, tous nos gars devraient être en mesure de jouer en fin de semaine. Le problème, c'est qu'avec deux journées de congé en début de semaine, nous n'avons pas été en mesure de tenir des entraînements avec tout le monde», de confier Glenn Hoag.

Chez les hommes, on notera la présence de l'équipe de l'Université de Winnipeg, classée quatrième au pays, les Tigers de l'Université de Dalhousie (5e), le Rouge et Or de l'Université Laval (6e), le Vert & Or classé septième, ainsi que les Gryphons de l'Université Guelph ainsi que les Carabins de l'Université de Montréal.

Le tournoi commence à neuf heures ce matin. Le Vert & Or dispute son premier match à 13h00 contre l'Université Guelph et il affrontera les Wesmen de l'Université de Winnipeg à 18 heures.

Les Sherbrookoises

Chez les dames, l'Université de Montréal semble partir favorite, mais les Volontaires du Collège de Sherbrooke pourraient bien mêler les cartes. Les filles de Rémi et Denis Fontaine sont présentement classées premières au Québec et au Canada.

Le Vert & Or ne figure pas au nombre des favoris, mais le défi n'en sera que plus grand. D'ailleurs les filles de Normand Bouchard ont joué de l'excellent volley-ball le week-end dernier, même si leurs efforts n'ont pas été récompensés par la victoire.

Les autres équipes participantes sont McGill, Dalhousie et l'Université de Waterloo. Les Volontaires affrontent Waterloo à 11h00 tandis que le Vert & Or sera opposé à la formation de Dalhousie au même moment. Les deux équipes sherbrookoises reviennent en scène à 20 heures.

La ronde demi-finale a lieu demain matin à compter de 10h00 tandis que les finales consolation et les demi-finales sont présentées à 16h00, 18h00 et 20h00.

Les finales pour le bronze seront disputées à 9h, dimanche matin. La finale masculine est prévue pour 11h00, les femmes s'affrontent à 13h00.

Boxe: les qualifs en fin de semaine

En boxe amateur, les combats de qualification en vue des prochains championnats canadiens seront disputés en fin de semaine à Chicoutimi. Le Sherbrookoise Jean-Sébastien Houde y participera dans la classe senior 156 livres. Il en sera à son premier tournoi chez les seniors, et il affrontera Kevin Caron d'Amos, ce soir. L'autre demi-finale de cette catégorie opposera Kevin Cooper à Jean-François Audet. Les deux vainqueurs se mesureront demain et le gagnant devra affronter le champion David Sévigny de Québec. Pour ravir le poste de Sévigny dans la délégation québécoise, le «challenger» devra le vaincre à deux reprises, tandis que Sévigny n'a besoin que d'une victoire pour garder sa place dans l'équipe...

-0-

Il est à noter que Jean-Sébastien Houde, Kevin Cooper et Jean-François Audet sont trois coéquipiers, puisqu'ils s'entraînent au Centre national d'entraînement du Centre Claude-Robillard, à Montréal. Leur entraîneur Sylvain Gagnon (un ancien Sherbrookoise) est à Copenhague, en tournée avec l'équipe du Canada.

-0-

Pour sa part, Ian Dubé d'Asbestos sera opposé à Francis St-Martin de

St-Hyacinthe, vendredi soir, chez les seniors 60 Kilos. Le vainqueur affrontera ensuite Dave Villeneuve samedi. L'autre demi-finale opposera les Montréalais Nicolas Esnault et Jean Charlemagne. Le champion dans cette catégorie est Dwayne Williams, le fils du boxeur Cleveland Dennis, qui était décédé dans le ring à la suite d'un combat contre Gaétan Hart...

-0-

Le Drummondvillois Benoît Gaudet, champion de la catégorie sénior 54 kilos au Québec, n'a trouvé personne qui osera tenter de lui enlever sa couronne. Il n'aura donc pas besoin de défendre son titre. Benoît faisait partie de l'équipe canadienne lors du duel de samedi dernier en France.

-0-

Parlant de Benoît Gaudet, il vient d'obtenir une bourse de 1.000 \$ de la Fondation de la Palette Nationale tandis que Jean-François Mercier et Sébastien Ruelle, de l'équipe de volley-ball du Vert & Or de l'Université de Sherbrooke de même que le volleyeuse Kim Barrette ont obtenu 500 \$ chacun. L'haltérophile Sébastien Groulx, originaire de Drummondville et résidant maintenant à Brossard, a lui aussi obtenu 1000 \$...

Perricone passe aux Mooseheads

Catherine PAGE

Drummondville

Éric Perricone, remis de sa blessure à l'abdomen, n'aura pas l'occasion de faire un retour au jeu à Drummondville, ce soir, après deux semaines d'absence, à l'occasion de la visite des Saguenéens de Chicoutimi. Les Voltigeurs l'ont cédé aux Mooseheads d'Halifax en retour d'un choix de quatrième ronde au prochain repêchage.

Le directeur général, Gaston Drapeau, a annoncé la nouvelle alors que Perricone était déjà à bord de l'avion en direction de Moncton pour rejoindre sa nouvelle équipe qui y disputait un match, hier soir.

«On a fait un mouvement pour essayer de se sortir du marasme dans lequel nous sommes présentement. La période de transaction approche, le magasinage est commencé. Nous devons axer nos efforts pour améliorer la défensive. Cet échange nous donne une marge de manoeuvre», a expliqué Gaston Drapeau, qui aurait des vues notamment sur le défenseur de Val-d'Or, Didier Tremblay. Perricone serait donc le premier pion déplacé sur l'échiquier, dans l'intention d'obtenir un joueur à la ligne bleue.

«C'est sûr qu'il a quelque chose derrière la tête en faisant cette transac-



Éric Perricone

tion», a indiqué, pour sa part, le nouveau entraîneur et directeur général de Perricone, Robert Mongrain.

«Perricone, c'est un joueur que je connais bien et que je voulais pour deux de ses qualités: son leadership et son caractère».

«Il peut jouer offensivement et défensivement et il a maintenant la chance de terminer sa carrière dans une équipe de gros calibre».

Perricone a inscrit 6 buts et 11 passes dans les 20 matchs auxquels il a pris part cette saison. Il a fini avec une fiche de 20 filets et 29 assistances l'an dernier, au cinquième rang des marqueurs. Il avait été le choix de 12e ronde des Voltigeurs, il y a quatre ans, et il était l'un des joueurs les plus populaires de son équipe auprès des partisans.

Rien de négatif pour Antoine Bergeron (C4)

Vote chez les Cantonniers

Mathieu Dumas est confirmé capitaine

Magog (JGR et LÉA)

Les joueurs ont confirmé le défenseur Mathieu Dumas dans ses fonctions de capitaine chez les Cantonniers de Magog lors d'un vote tenu à l'entraînement d'hier soir. Il a été reconduit dans ses fonctions tout comme les assistants Jean-François Dufort et Carl Gagnon.

La démarche avait été entreprise le week-end dernier par l'entraîneur Mario Durocher qui a voulu s'assurer que le capitaine et ses adjoints représentaient vraiment les choix des joueurs. Dans la démarche, seul Antonin Roux a perdu son titre d'adjoint au profit de Mathieu Blanchette. «Mais Antonin suivait de près dans les votes», a souligné Durocher hier soir.

«Il ne faut pas voir cette démarche comme un désaveu, poursuivait Durocher. Je voulais être certain qu'il s'agissait du choix des joueurs.» Les nouveaux leaders chez les Cantonniers auront leur lettre sur leur chandail dès ce soir alors qu'ils rendront visite aux Régents de Laval-Laurentide-Lanau-dière dans un match régulier de la Ligue midget AAA du Québec.

Reste à voir maintenant si le fait de retrouver un adversaire de la section CCM sourira encore aux Cantonniers. Si on fait exception du premier match de la saison contre les Riverains du Collège Charles-Lemoyne, les Cantonniers n'ont jamais perdu face aux formations de la division opposée. Poursuivent-ils poursuivre cette série de succès?

«Tout dépendra de l'intensité que mes gars déploieront. On dirait que je suis devenu une machine enregistreuse et qu'il suffit de mettre le bouton à «on» pour entendre continuellement le même discours, mais que voulez-vous, c'est l'histoire de notre saison. J'ai toutefois vu des belles choses cette semaine à l'entraînement et j'espère que ça

va se répéter durant notre match vendredi», a confié Mario Durocher.

La 10e dans la mire des Frontaliers

Dans la Ligue junior AAA du Québec, les meneurs au classement général, les Frontaliers de Coaticook, sont en quête d'une 10e victoire consécutive: ils reçoivent ce soir les Cobras de La Plaine à compter de 20h à l'aréna Gérard-Couillard.

«C'est facile de jouer pour 500. Tu te la coules douce un match, tu gagnes le suivant... Tandis que de rester au sommet, c'est bien plus difficile. Présentement, je dirais que nous sommes parmi les trois meilleures équipes de la ligue. Reste à savoir si nous sommes 1, 2 ou 3», mentionne l'entraîneur-chef des Frontaliers, Pierre Cliche.

Dimanche, Coaticook rend visite aux Panthères de Saint-Jérôme.

Les Papetiers reçoivent les Aztèques et les Dinos

Dans la Ligue de hockey semi-professionnel, outre l'affrontement de ce soir contre les Aztèques d'Asbestos, les Papetiers de Windsor recevront aussi la visite des Dinos de Sorel, dimanche. Il s'agira du premier match entre les deux équipes depuis la transaction entre les deux formations. On dit que les durs à cuire Frédéric Marion et Patrick Gladu s'en promettent contre leurs anciennes équipes.

D'autre part, les Coyotes de Thetford Mines accueillent ce soir le Garaga de Saint-Georges-de-Beauce et se rendront à Joliette demain. Le Nova d'Acton Vale visite Saint-Laurent ce soir avant d'accueillir le Blitz de Granby demain.

Coupe du monde de natation

Deux nageurs sherbrookoises se mesurent aux meilleurs

André LAROCHE

Sherbrooke

Deux jeunes nageurs du club de natation de Sherbrooke vont vivre une première expérience internationale, aujourd'hui, à Edmonton.

Philippe Dubreuil et Adam Taschereau-Couture nageront en effet côte à côte avec les plus puissants nageurs de la planète, réunis pour la première tranche de la Coupe du monde de natation.

Dubreuil, un nageur de longue distance, a réussi sa qualification il y a à peine une semaine lors du Challenge Can-Am tenu à l'Université de Sherbrooke. Il a complété le 1500m en bassin de 25 mètres dans un temps de 15min44, soit cinq secondes sous le standard exigé.

Sa qualification lui ouvre aussi la porte pour le 400m libre, qui a eu lieu aujourd'hui. Il nage le 1500m dimanche.

À l'opposé, Taschereau-Couture est un sprinter. Il a battu le standard du 200m brasse par 31 centièmes de secondes, avec un chrono de 2:23,59. C'est son épreuve à l'horaire aujourd'hui. Il nage aussi le 100m demain.

Oiseau rare

Dans le monde de la natation, les nageurs de 1500m sont des oiseaux rares. Ce sont des marathoniens des eaux, dont l'épreuve est beaucoup moins spectaculaire que les sprints ou les relais.

Philippe Dubreuil s'est rendu compte très tôt qu'il nageait moins vite, mais plus longtemps que ses compagnons. Mais ce qui l'avantage surtout, c'est sa personnalité, ajoute son entraîneur, Louis Couture.

«Philippe est un gros travaillant. Il est très calme, ce qui lui permet de doser ses énergies et d'analyser ce qui va mal. Au Challenge Can-Am, ça n'allait pas. Mais s'il avait 'pogné' les nerfs, il aurait commencé à forcer et ses temps se seraient mis à monter. Au contraire, il a très bien réagi», a raconté Couture.

De son côté, Dubreuil affirme que ses chronos sont à la baisse depuis l'arrivée du nouvel entraîneur-chef à Sherbrooke. Au lieu de lui faire faire des longueurs de piscine à n'en plus finir, Couture varie les distances et les intensités des entraînements.

«C'est bizarre, je ne sais pas comment ça marche. Mais ça marche», avoue le nageur qui fête ses 17 ans aujourd'hui.

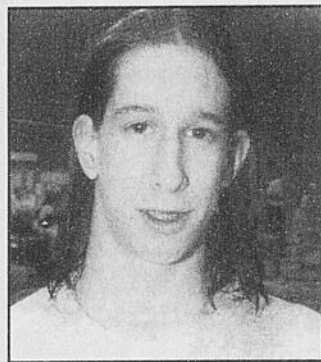
Couture explique que le nouveau programme comporte

des phases de façon à développer la production d'acide à un certain moment, les capacités aérobieques à un autre moment, tout en cherchant aussi à développer une vitesse de pointe. Il ne dit aucun mal toutefois de la philosophie d'entraînement prônée par son prédécesseur, Alain Picard, basée sur le kilométrage.

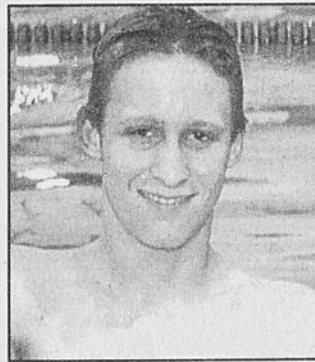
«De cette façon, Philippe a une bonne base. Moi, j'arrive ici et il me suffit maintenant de lui fournir un programme de nageur senior», dit-il.

Fougues

Comme son compagnon, Adam Taschereau-Couture est à



Philippe Dubreuil



Adam Taschereau-Couture

Edmonton pour gagner de l'expérience. Le championnat canadien paraîtra ensuite moins impressionnant par la suite.

«Je veux voir à quoi ressemblent les champions. Je veux les voir nager, regarder des aspects que je pourrai travailler ensuite à l'entraînement», dit-il.

Son entraîneur parle aussi de personnalité pour expliquer la progression de son protégé. «Adam devra être fougues pour s'imposer, ce qui va assez bien avec son tempérament», dévoile-t-il.

Équipe canadienne

Philippe Dubreuil a appris par courrier il y a une couple de semaines que ses performances antérieures lui valaient une sélection sur l'équipe canadienne junior. «Qu'est-ce que ça me donne, je ne sais pas», admet le nageur, qui ne se gonfle pas la poitrine avec cette nomination.

Le meilleur nageur junior en fin de semaine accompagnera l'équipe senior dans les autres tranches de la Coupe du monde. Mais Dubreuil serait bien surpris de réussir cet exploit.

«On va nous proposer quelque chose après le championnat canadien, à Victoria, à la fin mars. On pourrait accompagner l'équipe du Québec à Barcelone», avance Dubreuil avec un haussement d'épaule.



Gilles Blais

Moi, j'appuie MONIQUE GAGNON TREMBLAY parce que je c'est une femme d'action qui n'a pas peur de défendre les intérêts de notre région.



SAINT-FRANÇOIS
Monique GAGNON TREMBLAY

LIBÉRAL

Autorisé et payé par Robert Dupras J., agent officiel de Monique Gagnon Tremblay. 522263

Le 30 novembre prochain je vote Monique Gagnon Tremblay

Concours

la courte échelle La Tribune

Des livres pour Noël avec

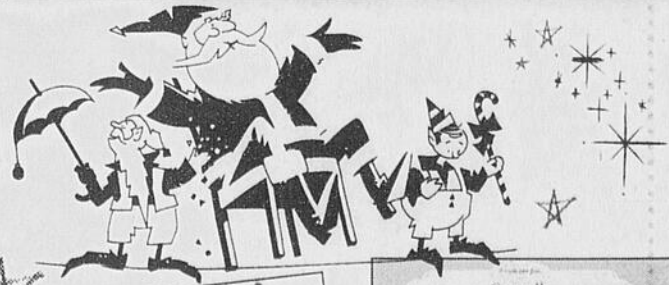
la courte échelle

Courez la chance d'être l'un des 25 gagnants de trois albums pour les petits d'une valeur de

17,85 \$

Nom :
Âge :
Adresse :
Ville :
Code postal : Tél. :

Question mathématique : 40 + 10 X 2 + 4 - 5 =
Remplir et faire parvenir ce coupon à :
La Tribune « Concours la courte échelle »
1950, rue Roy
Sherbrooke (Québec) J1K 2X8



Découpez le coupon de participation et faites-le parvenir à La Tribune.

Tirage le 10 décembre à midi.

LES STATISTIQUES

HOCKEY LIGUE NATIONALE

Table of NHL statistics for the Eastern Conference, Atlantic Division, and Central Division. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and goal differential.

Table of NHL statistics for the Western Conference, Pacific Division, and North-West Division. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and goal differential.

Table of NHL statistics for the Western Conference, Pacific Division, and North-West Division. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and goal differential.

Table of NHL statistics for the Western Conference, Pacific Division, and North-West Division. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and goal differential.

Table of NHL statistics for the Western Conference, Pacific Division, and North-West Division. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and goal differential.

FOOTBALL LIGUE NATIONALE

Table of NFL statistics for the American Conference, East Division, and Central Division. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and yardage.

Table of NFL statistics for the American Conference, West Division, and National Football Conference. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and yardage.

Table of NFL statistics for the American Conference, West Division, and National Football Conference. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and yardage.

Table of NFL statistics for the American Conference, West Division, and National Football Conference. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and yardage.

Table of NFL statistics for the American Conference, West Division, and National Football Conference. Columns include team names, games played, wins, losses, points, and yardage.

GOLF TOURNOI DE HONG KONG

Table of Hong Kong Golf tournament results. Columns include player names, scores, and handicaps.

TOURNOI SENIOR DU JAPON

Table of Senior Golf tournament results from Japan. Columns include player names, scores, and handicaps.

CASIO WORD OPEN

Table of Casio Word Open tournament results. Columns include player names, scores, and handicaps.

PAT. ART COUPE DE RUSSIE

Table of Pat. Art Coupe de Russie tournament results. Columns include player names, scores, and handicaps.

CHAMPIONNAT DU MONDE JUNIOR

Table of Junior World Championship tournament results. Columns include player names, scores, and handicaps.

CHALLENGE USTA

Table of USTA Challenge tournament results. Columns include player names, scores, and handicaps.

CHAMPIONNAT MONDIAL

Table of World Championship tournament results. Columns include player names, scores, and handicaps.

HOCKEY SCOLAIRE

Table of School Hockey tournament results. Columns include team names, games played, wins, losses, and goals.

SOCCER LIGUE INTERIEURE

Table of Indoor Soccer league statistics. Columns include team names, games played, wins, losses, and goals.

SOMMAIRES

Summary of various sports events and results, including basketball, volleyball, and tennis.

Summary of various sports events and results, including basketball, volleyball, and tennis.

Christian PAQUIN Victoriaville. Article discussing the challenges and achievements of a young athlete in the sport of figure skating.

Antoine Bergeron se dit heureux d'aboutir avec les Tigres. Article about a young athlete's success with the Tigres team and his future aspirations.

Des ajustements. Article discussing adjustments in sports training and performance.

Les Yankees sont de retour. Article about the New York Yankees baseball team's return and their performance.

Reproches de Guy Lafleur envers le Canadien

Houle cherche à désamorcer la «bombe»

François LEMENU
Boston (PC)

Réjean Houle a cherché à désamorcer la «bombe» que Guy Lafleur a lancée depuis Terre-Neuve. Lafleur n'a pas été tendre envers l'équipe qu'il continue de représenter à titre d'ambassadeur. En deux mots, le «Diamond Blond» reproche au Canadien une absence de talent et accuse ses joueurs de manquer de motivation.

«La réaction de Guy est normale», a dit Houle en voulant atténuer la portée des propos de son ami et ancien coéquipier. «Guy est un ancien Canadien et il a à cœur les succès de l'équipe. Il est fier et il veut que le club aille bien.»

«Selon le directeur général du Canadien, Lafleur ne fait que répéter ce que d'anciens joueurs ont déjà dit dans le passé.»

«Les joueurs des années 50 critiquaient ceux des années 60, ceux des années 60 disaient la même chose à propos de l'expansion des années 70, et ainsi de suite. C'est l'histoire qui se continue.»

De l'eau au moulin

Houle admet que les critiques de Lafleur amènent de l'eau au moulin à ceux qui condamnent l'équipe pour son mauvais début de saison.

«L'organisation doit se prendre en main et

remettre l'équipe en marche», répond Houle. «Il faut continuer à ramer même si j'aimerais avoir une rame plus large par les temps qui courent.»



Réjean Houle

Houle a aussi ironisé en rappelant que Lafleur a toujours eu le sens du «timing».

«Il avait le meilleur timing dans la LNH. Sa sortie pourrait servir à faire comprendre aux joueurs l'importance du Canadien dans notre société.»

Une autre réalité

Houle a noté que le hockey a bien changé depuis les belles années de Lafleur. Il trouve injuste de comparer les défenseurs actuels au «Big Three» de l'époque de Larry Robinson, Serge Savard et Guy Lapointe.

«J'ai joué à Montréal quand ces trois joueurs étaient partis ou étaient à leur déclin, a dit Houle. L'équipe était déjà bien différente.»

«Aujourd'hui, je ne suis pas gêné de comparer nos défenseurs à ceux des autres équipes. Mais il faut vivre dans la réalité d'aujourd'hui et non dans le passé.»

Houle en veut-il à Lafleur d'avoir jeté une pierre dans la mare du Canadien ?

«Je ne me sens pas visé, assure-t-il. Si Flo- wer a quelque chose à me dire, il va me le dire en pleine face.»

«Guy Lafleur est ambassadeur pour le Canadien et il est très respecté partout où il va.»

Savage critiqué

Brian Savage a été particulièrement visé par les critiques de Lafleur.

«Il reçoit le salaire d'un marqueur de 35-40 buts (3,5 millions \$ US pour deux ans) même s'il n'a jamais atteint ces chiffres. Quelle est la motivation des joueurs à vouloir gagner plus d'argent ?», demande Lafleur.

«Je comprends ses critiques car l'équipe ne joue pas selon son potentiel, dit Savage. Il veut que l'équipe ait du succès alors qu'il fait toujours partie de l'organisation. Peut-être voulait-il simplement aiguillonner les joueurs.»

«Par contre, j'ai été surpris qu'il mentionne mon nom. Avant de signer mon contrat, j'ai fait mes devoirs. Je voulais être payé comparativement aux joueurs de mon niveau. J'ai marqué cinq buts en 13 matchs, ce qui me donnerait une trentaine de buts dans une saison de 82 rencontres.»

«Quant à la motivation, les joueurs s'entraînent plus que jamais, poursuit Savage. Ils se présentent au camp d'entraînement sans une once de graisse même s'ils sont plus gros et plus forts. Aujourd'hui, les joueurs s'entraînent à l'année longue.»

Le ski acrobatique en perte de vitesse

Jean-Guy RANCOURT

Magog

Tout indique que le ski acrobatique connaîtra des heures sombres en 1998-99, plus particulièrement en Europe où la perte de commanditaires majeurs a entraîné l'annulation pure et simple de plusieurs étapes de la Coupe du Monde.

Le Magogois Nicolas Fontaine, champion du monde de l'épreuve des sauts, a confirmé la nouvelle hier. «On risque de se retrouver avec à peine cinq compétitions au lieu d'une douzaine au calendrier de la Coupe du Monde cette saison, dont trois en Amérique du Nord, a indiqué Fontaine.»

Depuis quelques années, le ski acrobatique avait l'habitude de tenir trois épreuves de la Coupe du Monde avant les Fêtes, soit en Australie, en Italie et en France. Oubliez ça pour cette année, car le grand cirque blanc se mettra en branle seulement au début janvier à Mont-Tremblant, dans les Laurentides. «Et on ne sait pas encore avec exactitude ce qui nous pend au bout du nez après les Fêtes. Cinq compétitions sont actuellement prévues, mais on ignore si d'autres viendront se greffer en cours de route, ce dont je doute énormément», d'enchaîner Fontaine.



Nicolas Fontaine

Creux de la vague

La perte de commanditaires majeurs est à l'origine de tout ce bouleversement. En vérité, si l'Europe est la plus touchée, le Canada n'y échappe pas pour autant, puisque même l'équipe canadienne a vu son principal commanditaire, la compagnie Owens Corning, prendre la poudre d'escampette.

«On ne s'en cachera pas, notre sport est dans le creux de la vague depuis la présentation des derniers Jeux olympiques. Il n'y a pas lieu de dramatiser pour autant, car la Fédération internationale de ski (FIS), Ski-Canada, nous les skieurs et bien d'autres intervenants, travaillons à une solution même si cela ne pouvait se concrétiser avant la saison 1999-2000. Plusieurs ne s'en souviennent pas, mais en 1989 le ski acrobatique avait vécu pareille crise après le départ de son principal commanditaire, Swatch. Heureusement, le sport avait retrouvé ses lettres de noblesse après une saison difficile et je suis persuadé que nous pouvons encore y arriver», d'alléguer Nicolas Fontaine.

D'ailleurs, en ce sens, celui-ci admet que les skieurs eux-mêmes et la FIS commencent à parler le même langage pour assurer l'avenir de leur sport, notamment au sujet de la télévision en Europe. «Il faut que notre image passe mieux à la télé, surtout en Europe. Je n'entrerai pas dans les détails, mais disons que notre entêtement faisait en sorte que le ski acrobatique se vendait mal à la télé européenne. Pas de télé, pas de commanditaires. Les skieurs ont fait leur mea culpa et le dossier va certainement progresser. Tout le monde y gagnera au change», d'affirmer l'athlète de 28 ans.

Entre-temps, la saison 98-99 s'annonce comme l'une des plus tranquilles dans l'histoire du ski acrobatique, juste au moment on venait d'effectuer une percée aux Jeux olympiques. On a certainement manqué de clairvoyance quelque part pour tomber de si haut.

Ouellet-Hilton: fini les entrevues

Montréal (PC)

Ils font tous les deux le poids et ils sont heureux d'avoir complété le premier round de leur affrontement, celui des entrevues. Le moment est arrivé pour Stéphane Ouellet et Davey Hilton de passer aux choses sérieuses.

«Je suis content que ça soit fait. Le plaisir commence maintenant pour moi», a affirmé Ouellet, hier, à la suite de la pesée officielle des pugilistes qui animeront la carte de boxe de ce soir au Centre Molson.

Hilton, lui, tenait difficilement en place au cours de l'exercice présenté au Casino.

«Je termine les six plus longues semaines de ma vie, a souligné l'ainé des «Fighting Hilton». C'est plaisant d'accorder des entrevues, j'aime le faire, mais c'est fatiguant à la longue.»

«À partir de maintenant, je m'enferme chez moi et je débranche le téléphone.»

Ouellet (25-1-0, 16 KO) et Hilton (35-1-3, 24 KO) ont tout dit ou presque en vue de leur duel tant attendu en 12 rounds, avec comme enjeu le championnat canadien des poids moyens.

Hier, ils ont encore répondu à toutes les questions, en plus d'accepter de poser ensemble pour la dernière fois, avant de profiter d'une accalmie pour se reposer, se concentrer... et manger.

Parce que tous deux ont passé avec succès le test de la balance: Ouellet l'a faisant osciller à 159 livres et Hilton à 157,9 livres.

«Il y neuf mois à peine, quand j'ai recommencé à m'entraîner sérieusement sous les ordres de Chuck Talhamie, je pesais 195 livres», a souligné Hilton, pas peu fier.

«J'ai dû m'imposer de nombreux sacrifices, mais je n'aurais pas fait tous ses efforts si je n'avais pas cru en mes chances de redevenir un champion.»

Plus calme que son rival, Ouellet s'est dit content que l'heure de vérité approche.

«Malgré toute l'attention qu'on reçoit des médias, je suis dans ma bulle depuis quelque temps déjà. Le travail de visualisation est commencé.»

«Ce soir (hier), je vais me payer une bonne bouffe avec mes parents (venus de Jonquière) et mon amie, avant de m'installer devant la télévision pour regarder «L'Ecuyer» (dont il était l'invité hier).

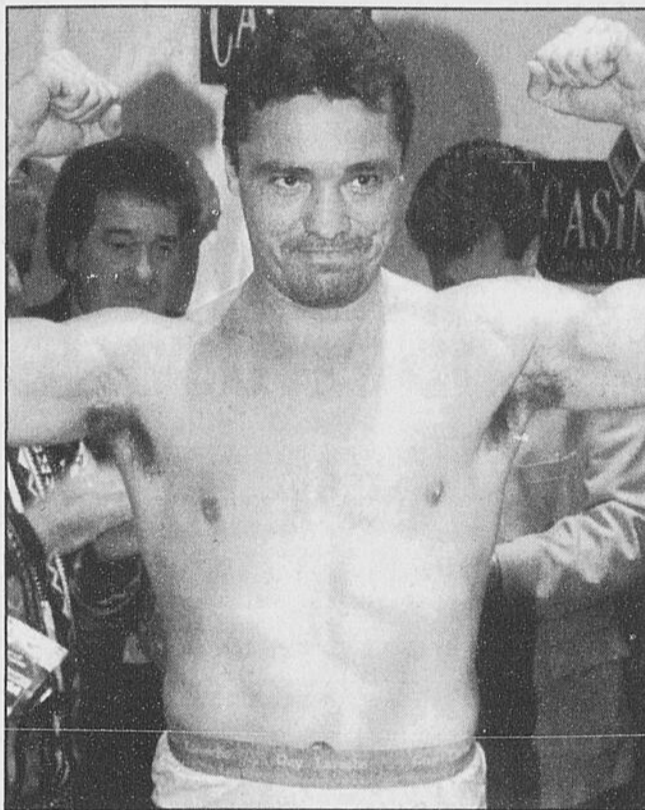


Photo PC

Le hargneux Hilton ne visera pas nécessairement le KO, même si sa force de frappe représente son principal atout. Il est prêt à livrer une dure et longue bagarre, s'il le faut.

en un clin d'oeil

Diego Maradona frappe des journalistes

Buenos aires (AP) - Diego Maradona a fait le coup de poing, hier, à l'aéroport de Buenos Aires pour se frayer un chemin au milieu des journalistes qui tentaient de l'interroger avant son départ pour l'Italie.

Accompagné de son épouse Claudia Villafane, Maradona a été immédiatement entouré dès son arrivée à l'aéroport Ezeiza par une foule de journalistes et de chasseurs d'autographes.

«Je ne parle pas», a lâché brutalement l'ancienne vedette du football mondial, avant de distribuer coups de pied et de poing, dont l'un au moins a fait mouche.

Le couple Maradona a finalement pu embarquer à bord du vol de la compagnie KLM qui doit le conduire à Rome via Amsterdam.

Diego Maradona veut rencontrer le juge de Turin chargé de l'enquête sur le dopage dans le football italien. L'ancien joueur compte demander une compensation financière pour un contrôle anti-dopage qu'il affirme erroné.

Maradona avait été suspendu en avril 1991 pour 15 mois après un contrôle positif à la cocaïne alors qu'il jouait à Naples.

Mélanie Turgeon en a assez

Calgary (PC) — Mélanie Turgeon en a assez d'entendre les gens dire qu'on attend encore beaucoup d'elle cette saison en Coupe du Monde de ski alpin.

La seule membre à temps plein de l'équipe canadienne a dit hier qu'elle savait fort bien ce qui l'attendait et que personne n'avait besoin de le lui rappeler constamment.

«Je commence à en avoir assez d'entendre les gens dire ce qu'ils attendent de moi», a dit Turgeon, 22 ans, après avoir inspecté la piste hier.

«Ne vous inquiétez pas. Je veux bien faire et je me suis mis suffisamment de pression sur les épaules moi-même.»

Turgeon et plusieurs skieuses canadiennes peu expérimentées entreprennent la saison aujourd'hui par une descente à Lake Louise en Alberta.

De fortes chutes de neige ont forcé l'annulation des descentes d'entraînement hier. Mais aujourd'hui et samedi ont devrait présenter deux descentes alors qu'un Super-G est au programme pour dimanche.

Turgeon a été ennuyée par des maux de dos au cours des derniers jours. Elle a dit hier ressentir encore quelques raideurs, mais promet d'être prête pour les courses du week-end.

«J'ai fait ce que j'avais à faire au cours des entraînements de la semaine. J'ai skié très bien», a dit Turgeon qui a terminé 14e à Lake Louise l'an dernier quand les conditions étaient glacées.

«Je veux connaître le meilleur départ possible.»

Joze Sparovec, directeur athlétique de l'équipe canadienne de ski alpin, s'attend d'ailleurs à ce que Turgeon connaisse un départ-canon.

L'œuvre littéraire de Félix Leclerc



Une œuvre extraordinaire!

À gagner!
5 COFFRETS
SERONT
REMIS
AU HASARD
DU COURRIER
REÇU

- coffrets de grande valeur
- 2000 pages réparties en 4 tomes
- présentation cadeau unique
- hommages illustrés et écrits
- une valeur marchande de 275\$

CONCOURS COFFRETS FÉLIX LECLERC
LaTribune

Nom _____
Adresse _____
Ville _____ Code postal _____
Tél. _____

Le tirage aura lieu le 4 décembre 1998 à 14 h. Les gagnants seront avisés par téléphone et devront prendre possession de leur prix aux locaux de La Tribune.
Adresse retour: Concours Félix Leclerc
La Tribune
1950, rue Roy
Sherbrooke, Québec
J1K 2X8

UN VRAI LEADERSHIP
POLITIQUE EN ESTRIE

Pour créer des emplois chez nous.

Engagements de l'équipe LIBÉRAL de l'Estrie :

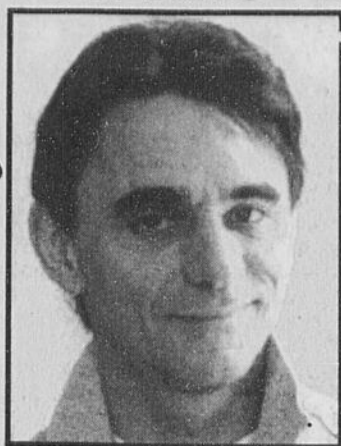
- Le développement des activités de la nouvelle économie liées à nos instituts de recherche et à la haute technologie tel que le développement intensif des activités économiques liées au complexe biomédical du CUSE.
- Le développement touristique de la région en participant à la promotion du tourisme vert, en favorisant la construction du réseau cyclable et en faisant du projet de la Cité des rivières, un projet moteur pour notre région.
- Le développement d'activités industrielles liées à la transformation du magnésium dans la région de l'or blanc.
- Le développement d'activités liées aux recherches agricoles et à la transformation agroalimentaire en supportant par exemple, le projet de l'entreprise « Les Viandes Laroche » pour l'implantation d'un abattoir multifonctionnel à Asbestos.

LIBÉRAL

Le 30 novembre,
votons pour l'équipe LIBÉRAL en Estrie

Arts et spectacles

PATENAUDE



Guy

TÉLÉVISION Collaboration spéciale

Le grand gagnant du dernier débat des chefs aura été... TVA qui, pour la première fois, a largement dépassé Radio-Canada, avec 1 325 000 téléspectateurs contre 840 000 pour la société d'État. Avec de tels chiffres, TVA espère maintenant battre son principal concurrent le soir même des élections, ce qui constituerait également une grande première. Et pour attirer son monde, le diffuseur privé ne regarde pas à la dépense: en effet, TVA imitera Radio-Canada et ne diffusera aucune publicité lors de cette soirée électorale. Pas de publicité un lundi soir, en heure de grande écoute, cela représente beaucoup d'argent laissé sur la table, et témoigne de l'importance que TVA accorde à cette bataille télévisée électorale. Le diffuseur privé veut en fait profiter de son emprise quasi totale sur l'information depuis

La soirée des élections disputée entre SRC et TVA

le début de l'automne (TVA a encore augmenté son avance depuis l'arrivée de Stéphan Bureau à Radio-Canada en septembre) pour porter le grand coup et enlever à son concurrent la seule victoire qui lui reste: le soir des élections.

TVA craint deux choses pour cette soirée. La première, c'est bien sûr Bernard Derome, une véritable institution électorale avec son célèbre «Si la tendance se maintient...». La deuxième, c'est les 3 millions de Québécois qui seront ravis à Radio-Canada à 19 h. 30 pour le dernier épisode de *La petite vie*. Pour le reste, la stratégie de TVA est simple: pas d'analyses, aussi prestigieuses soient-elles, mais plutôt, tout au long de la soirée, une couverture axée sur la transmission des résultats à mesure qu'ils arriveront, et sur ce qui se passe dans chacune des régions. Ainsi, une fois l'annonce du parti gagnant (généralement autour de 20 h. 30), TVA sollicitera ses journalistes en région pour continuer à transmettre et commenter les résultats dans les divers comtés, à partir notamment du travail effectué par Gaëtan Girouard, qui a sillonné toutes les régions du Québec depuis le début de la campagne électorale. TVA aura également 15 points directs dans chacune des régions. Pierre Bruneau sera le chef d'antenne. Quant à Simon Durivage, il n'y sera pas: on lui a plutôt confié la préparation d'une grande émission spéciale qui sera diffusée le lendemain des élections.

Parizeau et Ryan à Radio-Canada

À Radio-Canada, on adopte une stratégie to-



Bernard Derome



Pierre Bruneau

talement différente, et plus conforme à ce qui se fait traditionnellement. On espère d'abord que «l'effet Derome» jouera, mais on compte aussi sur deux invités prestigieux, qui agiront comme analystes: Jacques Parizeau et Claude Ryan. Tous deux répondront aux questions de Bernard Derome et Stéphan Bureau, et analyseront les résultats tout au long de la soirée. D'autres invités seront également appelés à commenter et analyser les résultats: les éditorialistes Alain Dubuc, de *La Presse*, et Jacques Samson de *Soleil*, de même que les spécialistes des sondages Jean-Marc Léger et Christian Bourque. On ne négligera pas pour autant ce qui se déroulera en région, puisque la société aura aussi ses correspondants qui transmet-

tront en direct les réactions dans les diverses régions, mais on estime que les téléspectateurs voudront avoir les commentaires et analyses d'invités prestigieux sur les véritables conséquences et les enjeux de cette élection.

Pour ce qui est des résultats, ce sera du pareil au même aux deux réseaux, puisque tous deux s'approvisionneront à une même source centralisée provenant de CTV, la Presse Canadienne et Radio-Canada qui transmettront les résultats à un consortium de diffuseurs dont fait partie TVA.

Un autre gala: l'humour

L'humour aussi aura désormais son gala, et non, je ne parle pas ici de la soirée électorale de lundi. On apprend en effet cette semaine que TVA diffusera en mars prochain le premier *Gala des Olivier*, un nouveau gala télévisé qui récompensera les artistes du monde de l'humour. Le président de TVA, Daniel Lamarre, a en effet confirmé la tenue de ce nouveau gala, en mentionnant toutefois que les négociations n'étaient pas tout à fait finalisées. Voilà donc un autre gala, qui s'ajoute à tous les autres. La semaine dernière, le milieu du cinéma annonçait la tenue de la *Nuit du cinéma*, qui récompensera les artisans du cinéma québécois, et qui sera diffusé également à TVA, à la fin de février. Les deux galas seront produits par Guy Latraverse, et c'est Pierre Séguin, le réalisateur de *La petite vie*, qui réalisera le *Gala des Olivier*.

Chasse-Galerie modernise le folklore à sa façon



Ils s'appellent Robert, Sacha, Geneviève, Bertrand, David, Sylvain et Louis-Simon. Le premier est tombé dans le folklore quand il était petit, les autres, plus jeunes et dont d'aucuns jouissent d'une formation classique, ont découvert la modernité des musiques traditionnelles. Ce soir, ils chaufferont la salle Maurice-O'Brady de manière étonnante, promettent-ils.

Rachel LUSSIER

Sherbrooke

Ils sont originaires de la région de Lanaudière. Comme «La Bottine souriante». Ils sont fans de musiques traditionnelles enrobées de modernité, comme la dite «Bottine», comme les Estriens de «La veillée est jeune», comme d'autres groupes absolument contemporains qui, dans l'esprit mode des musiques du monde, revisitent les airs traditionnels en y ajoutant un mordant pas piqué des vers.

Folklore, nous avons dit folklore? Absolument.

Et le groupe «Chasse Galerie» ne donne pas sa place, se classe avec brio dans le nouveau courant des musiques de chez nous trop longtemps étouffées par l'américanité ou pire, par un anachronisme refus d'identité.

«Les musiques traditionnelles ont longtemps été, et restent encore l'apanage des familles. On les aime. On en joue chez soi. Il existe tout un circuit de salles *underground*, mais il reste que l'attitude des musiciens, généralement autodidactes qui faisaient originellement cette musique, n'avait rien de commerciale. De là à comprendre une certaine timidité apparente à aimer ça, il faudrait y aller d'une explication sociologique».

Le mec qui cause s'appelle Robert Jourdain. Il est à la fois «le jeune anctre» et la muse de *Chasse Galerie*.

Jourdain, à la fin des années '60 faisait partie d'un des deux plus célèbres groupes de l'époque, nous avons dit *Les Cailloux*.

Aujourd'hui, le folkloriste aguerri se retrouve avec une meute de jeunes tous allumés. Il leur offre un sens de l'harmonie vocal exceptionnel, des arrangements basés sur les thèmes musicaux plutôt que sur des *punchs* cent fois ressassés et en échange, la génération qui le suit propose des pistes nouvelles, respectueuses de la coutume, mais résolument actuelles.

Résultat: une sonorité unique qui s'inscrit dans un courant d'originalité qui marque enfin la différence entre un groupe et un autre, chacun y allant de ses propres émotions, ce qui équivaut à enrichir le genre.

«On se débarrasse des vieilleries,

mais l'essentiel, le fond de l'âme reste présent, s'illumine, s'actualise».

La relève?

La relève? À propos de ce mot exécrable, c'est le grand Gilles Vigneault qui un jour a dit en substance: «C'est quoi la relève? Y'a-t-y quelqu'un qui est tombé?»

Non. Et gars et fille de *Chasse Galerie* sont là pour en faire foi.

Recherche poussée. Amour de ce qu'ils font. Audace d'intégrer des instruments habituellement «étrangers», la traversière par exemple -, aux violons, mandolines et *tutti quanti* familia-

«Nous, nous avons sacrifié le très noble accordéon, histoire de nous don-

ner une sonorité respectueuse, mais différente. Pensons aussi à la podorythmie (tapements de pieds), il y a là tout un univers à explorer», souligne le senior du groupe.

À l'écoute de l'excellent disque commis l'an dernier, on se rend vite compte que *Chasse Galerie* ne craint pas de sortir des sentiers battus tout en creusant au cœur d'une musique faite pour danser, mais aussi pour émouvoir.

«Le trésor patrimonial que nous avons est absolument précieux, poursuit M. Jourdain. Il contient tous les sentiments, il en appelle à chaque fibre de nos êtres. L'idée, c'est d'oser s'y reconnaître enfin».

Voilà précisément ce qui sera proposé ce soir.

«Je pousse sur les harmonies, les plus jeunes poussent sur la rythmique, et je pense humblement que le mélange est savoureux. Bien sûr les bouts de pieds retrousseront, il y aura de l'humour, mais aussi des choses tendres. Nous tenons à offrir un spectacle haut en couleurs, mais nuancé».

Voici comment s'écrit l'histoire. Voilà comment se dessine le progrès.

Et si on essayait pour voir?

IL Y A DES SECRETS QUI VOUS HANTERONT POUR TOUJOURS.

L'autre PACTE DU SILENCE

v.f. de "I STILL KNOW WHAT YOU DID LAST SUMMER"

13 ANS A L'AFFICHE! MAISON DU CINÉMA ✓ CINÉMA 9 ✓

LE FILM ÉVÈNEMENT AU BOX-OFFICE FRANÇAIS CETTE ANNÉE. PLUS DE 8 MILLIONS DE SPECTATEURS!

«EXTRÊMEMENT RÉJOISSANT... VRAIMENT TRÈS TRÈS DRÔLE...»

MAISON DU CINÉMA ✓ SON DIGITAL

«ÉBLOISSANT NORTON! UNE PRESTATION DRAMATIQUE... INTENSE... DIGNE D'UNE SÉLECTION POUR LE MEILLEUR ACTEUR DE L'ANNÉE AU OSCARS 98! UN ACTEUR DE LA TREMPÉ DE DE NIRO ET BRANDO!»

«UNE MISE EN SCÈNE SURVOLTE, BRUTALE, INTENSE ET RÉALISTE! NORTON... ÉPOUSTOUILLANT, EXPLOSIF!»

16 ANS A L'AFFICHE! CINÉMA 9 ✓ SON DIGITAL

LE MEILLEUR FILM JAMAIS TOURNÉ PAR UN QUÉBÉCOIS... OU UN CANADIEN!

«...UN TRAVAIL DE VRAI VIRTUOSE.»

LE VIOLON ROUGE

UN FILM DE François Girard

À L'AFFICHE! MAISON DU CINÉMA ✓ SON DIGITAL

LA MAISON DU CINÉMA

63, KING OUEST, 566-8782

MAUVAISE CONDUITE

«On reconnaît le style coup de poing de Luc Besson.»

LE VIOLON ROUGE

«On reconnaît le style coup de poing de Luc Besson.»

FOURMIZ

«On reconnaît le style coup de poing de Luc Besson.»

LE VIOLON ROUGE

«On reconnaît le style coup de poing de Luc Besson.»

La Croisade des braves

FAMOUS PLAYERS

3050 Boul. Portland 565-0366

CARREFOUR DE L'ESTRIE

Une aventure pour tous ceux qui ont déjà porté des couches.

Les Razmoket LE FILM

version française de "The rugrats movie"

www.rugratsmovie.com

VERSION FRANÇAISE

VEN A JEUDI: 1:10 3:10 5:10 7:10 9:10

EN VERSION FRANÇAISE AU JOLLETTE DE DRUMMONDVILLE

ADAM SANDLER

LE PORTEUR D'EAU

www.thewaterboy-themovie.com

VERSION FRANÇAISE

VEN A JEUDI: 1:00 3:15 5:15 7:20 9:30

EN VERSION FRANÇAISE AU CAPITOL DE DRUMMONDVILLE

LE FILM #1 AU CANADA!

«DEUX FOIS BRAVO!»

UNE PRODUCTION DE DON SIMPSON/JERRY BRUCKHEIMER

UN FILM DE TONY SCOTT

WILL SMITH GENE HACKMAN

ENNEMI DE L'ÉTAT

«LE MEILLEUR FILM D'ACTION DE L'ANNÉE.»

«DE L'ACTION, DE L'ACTION ET ENCORE DE L'ACTION.»

«LE MEILLEUR FILM D'ACTION DE L'ANNÉE.»

À L'AFFICHE! MAISON DU CINÉMA ✓ SON DIGITAL

À L'AFFICHE! MAISON DU CINÉMA ✓ SON DIGITAL

SECOURS-AMITIÉ ESTRIE

Besoin d'être écouté? Quelqu'un est là pour toi!

Anonyme et confidentiel

564-2323

1-800-667-3841

7 jours 24 heures

L'acteur Michael J. Fox souffre de la maladie de Parkinson

New York (AP)

L'acteur canadien Michael J. Fox, 37 ans, révèle qu'il souffre de la maladie de Parkinson dans un entretien à paraître aujourd'hui dans la nouvelle édition du magazine People.

La vedette de «Retour vers le futur» et d'«Outrages» de Brian de Palma avoue être atteint de cette maladie incurable depuis sept ans.

«Ce n'était pas vraiment un grand secret. C'était juste ma façon de gérer les choses», explique l'acteur. En rendant publique sa maladie, Michael Fox espère s'aider lui-même à combattre le mal et soutenir sa femme, l'actrice Tracy Pollan, et ses trois enfants.

C'est en 1991 qu'il a ressenti pour la première fois un tremblement au petit doigt pendant le tournage du film «Doc Hollywood». Depuis, le mal n'a fait qu'empirer et l'acteur connaît régulièrement de gros tremblements.

Michael Fox, qui a subi en janvier une opération du cerveau, apparaît actuellement dans «Spin city», un sitcom diffusé par la chaîne ABC.

Dégénérescence de certaines cellules du cerveau, la maladie de Parkinson affecte habituellement des personnes de plus de 60 ans. Avant Michael Fox, l'ancien boxeur Mohammed Ali et le ministre de la Justice Janet Reno avaient tous deux révélé qu'ils souffraient de cette maladie.

ÉCHOS DU MONDE ARTISTIQUE

Concert au profit de L'Accueil Notre-Dame

Magog (GD) - Le chœur Equi Vox Estrie présentera un concert de Noël au profit de L'Accueil Notre-Dame à l'église de la paroisse Saint-Patrice de Magog le 13 décembre, à 19h30.

Le chœur qui réunit 28 voix féminines interprétera des airs de Noël et des airs de folklore de circonstance.

Les recettes de ce concert aideront à meubler les salons du nouveau pavillon de cette maison de convalescence et de transition.

L'entrée est libre pour les enfants de moins de 12 ans accompagnés d'un parent ou d'un grand-parent, de 5 \$ pour les enfants de 12 ans et plus et de 15 \$ pour les adultes.

L'autobus de Noël à la Bibliothèque de Canton de Magog demain

Canton de Magog (GD) - L'autobus magique de Noël s'arrêtera à la Bibliothèque de Canton de Magog demain le 28 novembre, à 13h30.

Les enfants de 5 ans à 10 ans que Mme Friselis entraînera dans un voyage au pays merveilleux des contes de Noël rencontreront la petite marchande d'allumettes, le vieil avare Scrooge, des fantômes et une foule d'autres personnages sortis de l'imagination fertile de nombre d'auteurs que Noël a inspirés.

L'activité est une initiative conjointe des bénévoles de la Bibliothèque de Canton de Magog et du Centre régional de service aux bibliothèques publiques de l'Estrie.

DEVENEZ MEMBRE DE

et recevez automatiquement une Carte-club HMV

Participez du même coup à notre grand concours «Radio-phonique»

- ▶ Un forfait de 2 jours/1 nuit à l'Auberge de santé Claire Lamarche
- ▶ 4 pneus d'hiver Snowtrucker de Relais Unipneu
- ▶ Une toile signée Manon Carrier gracieuseté de l'Atelier-Galerie Artazo

Notre grand prix d'une valeur de 1300\$

- ▶ Un ameublement de salon: 2 causeuses, table centrale, table de bout offert par Kif Atout

Tirage sur nos ondes: 29 novembre à 17h

Merci d'appuyer la seule radio qui vous ressemble, CFLX FM 95.5

Carte de membre: 10\$ /15\$ **566-2787**

BRAD PITT ANTHONY HOPKINS

RENCONTRE AVEC JOE BLACK

PERSONNE N'Y ÉCHAPPE

À L'AFFICHE!

CHRISTIAN SLATER CAMERON DIAZ

UNE COMÉDIE VRAIMENT SAUVAGE

ILS SE SONT MAL CONDUITS. TRÈS MAL.

MAUVAISE CONDUITE

v. f. de VERY BAD THINGS

DÈS AUJOURD'HUI! CINÉMA 9 MAISON DU CINÉMA

«Une véritable splendeur!» - Marc-André Lussier / RADIO-CANADA

SÉLECTION OFFICIELLE Cannes 1998

Sélection Canadienne Meilleur film en langue étrangère OSCARS 1999

«Une histoire captivante et touchante...» - Paul Villeneuve / LE JOURNAL DE MONTRÉAL

«Une émotion intense... un humour intelligent.» - Huguette Roberge / LA PRESSE

Un 32 août sur Terre

un film de DENIS VILLENEUVE

PASCALE BUSSIERES ALEXIS MARTIN

traduit par ROGER FRAPPIER

DÈS AUJOURD'HUI! MAISON DU CINÉMA

«TOUTES CES SÉQUENCES TRÈS ENLEVANTES, MAGNIFIQUEMENT FILMÉES, TOURNÉES AVEC DE VRAIS PILOTES DE COURSE, ONT UN EFFET GRISANT.» - Marc-André Lussier, LA PRESSE

LUC BESSON PRÉSENTE

MUSIQUE DE IAM

LUC BESSON PRÉSENTE UNE PRODUCTION ARP

SAMY NACÉRI - FRÉDÉRIC DIEFFENTHAL - TAXI - UN FILM DE GÉRARD PIRÉS

MARION COTILLARD - MANUELA GOURARY - EMMA SJÖBERG - BERNARD FARY MUSICQUE IAM

SCÉNARIO LUC BESSON PHOTO JEAN-PIERRE SAUVAIRE DÉCORS JEAN-JACQUES GENDOLLE

SON VINCENT TULLI MIXAGE VINCENT ARHARDI DIRECTEUR DE PRODUCTION BERNARD GRENET PRODUCTEURS MICHELLE ET LAURENT PETIN

UNE PRODUCTION ARP EN COPRODUCTION AVEC TFI FILMS PRODUCTIONS - LE STUDIO CANAL - ET LA PARTICIPATION DE COFINAGE 9 LE STUDIO IMAGES 9

DISTRIBUÉ PAR MOTION INTERNATIONAL, UNE SOCIÉTÉ DU GROUPE COSMOPOLITAN

TAXI - ARP - TFI FILMS PRODUCTIONS - LE STUDIO CANAL - 1997

Sony Musicque TFI Motion International

À L'AFFICHE! SON DIGITAL MAISON DU CINÉMA

HORAIRE: 1h15 - 3h15 - 7h15 - 9h15

Cinéma 9 821-9999

MATINÉES : 5.00\$

LUNDI - MARDI

MERCREDI : 5.00\$

LA CINE-CARTE : 10 FILMS POUR 50 \$

SITE INTERNET : actionfilm.ca/cinema9

EDWARD NORTON EDWARD CHOQUANT INTENSE VRAI

GÉNÉRATION TRÈME

Tous les jours SAUF JEUDI: 19h00 - 19h45 - 19h45 - 21h35

JEUDI: 19h45 - 21h35

C'À TON TOUR, Laura Cadieux

VEN - Sam - Dim - Mar - Mer - 19h00 - 19h45 - 19h45 - 19h45

LUNDI : 19h00 - 19h45 - 19h45 - 19h45

CHRISTIAN SLATER CAMERON DIAZ MAUVAISE CONDUITE

Tous les jours SAUF JEUDI: 19h45 - 19h45 - 19h45 - 21h30

JEUDI: 19h45 - 21h30

Drew Barrymore Frites maison

(Version française de HOME FRIES)

Tous les jours SAUF JEUDI: 19h45 - 19h45 - 19h45 - 21h25

JEUDI: 19h45 - 21h25

LE SIÈGE

VEN - Lun - Mar - Mer - 19h00 - 19h45 - 19h45 - 19h45

Sam - Dim: 19h45 - 19h45 - 21h30 / JEUDI: 19h45 - 21h30

ART DE LA REVUE

Tous les jours SAUF LUNDI: 21h15

WILL SMITH GENE HACKMAN ENEMY OF THE STATE

Tous les jours SAUF JEUDI: 19h45 - 19h45 - 19h45 - 21h25

JEUDI: 19h45 - 21h25

BRAD PITT ANTHONY HOPKINS MEET JOE BLACK

Rencontre avec JOE BLACK

original anglais

RENCONTRE AVEC JOE BLACK

(Version française de Meet Joe Black)

Tous les jours SAUF JEUDI: 19h00 - 19h30 - 20h00

JEUDI: 20h00

NOVEMBRE DÉCEMBRE

cinéma art CIRCUIT

TOUS LES LUNDIS 20 HEURES 3.00 \$

5^e novembre

Comédie dramatique de Jean-Jacques Zilbermann

Avec : Annette de Courcy, Giel Bronck, Michel Amouët, Éric Tylberstein

Durée : 96 min.

LA LIGUE POUR L'AVANCEMENT DE L'ESTRIE

MATINÉES POUR ENFANTS

MAMAN, JE M'OCCUPE DES MÉCHANTS!

(Version française de Maman, je m'occupe des méchants)

Il est prêt. Prêt à tout.

Samedi et Dimanche: 10h30 - 13h15

Les spectacles **Bleue**

LE VIEUX CLÔCHER de Sherbrooke

ANNE ROUMANOFF HUMORISTE

APRÈS L'OLYMPIA DE PARIS... SHERBROOKE

CE SOIR

Vendredi 27 novembre
Samedi 28 novembre

RÉSERVATIONS : 822-2102

TOS CKSH LaTribune cimo 1003 énergie

Le PASSEPORT JEUNESSE

Dimanche 29 novembre
10 h 30 et 13 h 30

L'ATTRAPPE-PARENTS

Présenté en collaboration avec le Club Optimiste de Sherbrooke

Entrée : une boîte de conserve ou une denrée non périssable pour les Paniers de l'Espoir.

Tirages de prix de présence!

SALLE MAURICE-O'BREADY

CENTRE CULTUREL UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

Club Optimiste de Sherbrooke

Tiger Okoshi se consacre au jazz de demain

Denis DUFRESNE

Lennoxville

Pour le trompettiste Tiger Okoshi, il y a le jazz, d'accord, mais il y a aussi et surtout la musique et la liberté d'amener celle-ci un peu plus loin...

«Je travaille à mon rythme, la renommée pour moi c'est d'abord un business. Je veux maintenir la qualité de ma musique et comme je suis Japonais - donc pas de New York - j'ai davantage de liberté d'une certaine façon... Je fais du jazz, oui, mais je recherche mon propre chemin», explique en entrevue ce musicien né près d'Osaka en 1950 et qui vit aux États-Unis depuis plus de 25 ans.

De passage à l'université Bishop's, où il donnait cette semaine une classe de maître, Okoshi se produit demain soir au théâtre Centennial avec la pianiste montréalaise Lorraine Desmarais.



Imacom-Daguerre, Martin Blache

Le trompettiste de jazz Tiger Okoshi est en spectacle demain soir au théâtre Centennial de l'université Bishop's en compagnie de la pianiste Lorraine Desmarais.

Ils seront accompagnés de Frédéric Alarie, à la contrebasse, et de Camille Bélisle, à la batterie.

Tiger Okoshi et Lorraine Desmarais se connaissent depuis plusieurs années et ont souvent travaillé ensemble sur scène et sur disque.

«Nous travaillons tous deux beaucoup en composition. Nous recherchons des sonorités qui nous ressemblent (...) et tentons de développer un style musical pour demain», explique le trompettiste au sujet de sa collaboration avec la pianiste.

Okoshi, qui enseigne au Berklee College of Music de Boston, a travaillé avec de nombreux artistes de jazz dont Gary Burton et Pat Metheny. Il compte huit albums à son actif et le tout dernier, «Color of soil», où on retrouve entre autres le pianiste Kenny Barron, est dédié aux victimes du terrible tremblement de terre qui a secoué le Japon, en 1995.

Okoshi, qui était sur place au moment du séisme, avoue que cet événement l'a marqué profondément, au point où il a songé abandonner le jazz.

«Le fait de survivre à cela transforme la personnalité», dit-il aujourd'hui.

Okoshi se consacre également à la musicothérapie pour les enfants autistiques.

L'artiste, reconnu pour son inventivité et son audace tant dans ses compositions que lorsqu'il interprète des standards du jazz, pense d'autre part que les jeunes musiciens doivent résister aux pressions de l'industrie, trop préoccupée selon lui à créer de nouveaux «géants» du jazz.

«Nous avons certes besoin de leaders. Miles Davis, Louis Armstrong ou Duke Ellington: ces géants sont disparus et l'industrie du jazz en recherche de nouveaux. Mais les jeunes musiciens doivent se protéger, ne pas vendre leur âme et se vouer à faire de la qualité», dit-il.

Vendredis de 6 à 9
Je parle, tu causes on jasse...
en collaboration avec **Bléue**

ACOUSTIC MAMBO JAZZ

LE BOSTON BAR
1682, King O., Sherbrooke Tél.: (819) 823-2070
www.bostonbar.qc.ca



PRÉSENTE AU THÉÂTRE GRANADA



CE SOIR
APRIL WALTIE
VENDREDI
27 NOVEMBRE 98
20H30
Billet 20\$



STEVE HILL
DEMAIN
SAMEDI
28 NOVEMBRE 98
20H30
JIM ZELLER
en première partie
Billets 15\$

BRAN VAN 3000
03. déc. 98

INFO ET RÉSERVATION
(819) 566-6695
BILLETS EN VENTE CHEZ
HMV (Carrefour de l'Estrie)
JUKEBOX (Wellington Nord)
ANTIQUARIUS CAFE
CAFE DU PALAIS

BIENTÔT EN SPECTACLE
NOUVEAU CENTRE CULTUREL

LE NOUVEAU SON DU FOLKLORE
CE SOIR
27 NOVEMBRE
CHASSE-GALERIE

5 déc 19h30
6 déc 14h00
CASSE-NOISETTE

8 décembre
«Party des Fêtes»
LA BOTTINE SOURIANTE

9 décembre
ANGÈLE DUBEAU «LA PIETÀ»

11 décembre
ANN VICTOR «Ciné-parc»

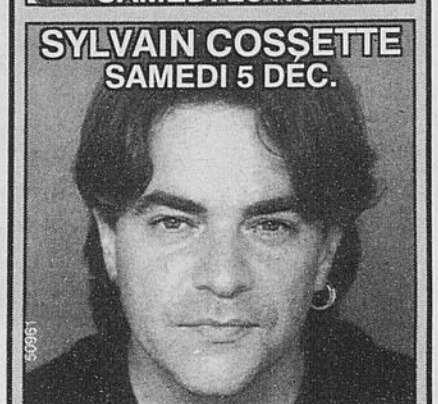
18. 19 décembre
PIERRE LÉGARE

CENTRE CULTUREL
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE
820-1000

Les spectacles **Bléue**
LE VIEUX CLOCHER
Magog



MARTIN MATTE
humoriste
SAMEDI 28 NOV.



SYLVAIN COSSETTE
SAMEDI 5 DÉC.



PETER MACLEOD
11-12 DÉC.

RÉSERVATION: 847-0470

Bléue

Billets en vente **DEMAIN** 10 h

avec
Michel Côté, Marcel Gauthier et Marc Messier

Une comédie de Claude Meunier, Jean-Pierre Plante, Francine Ruel, Louis Saia, Michel Côté, Marcel Gauthier et Marc Messier.

SALLE MAURICE-O'BREADY
CENTRE CULTUREL
UNIVERSITÉ DE SHERBROOKE

16 ET 17 FÉVRIER
Achetez au 820-1000

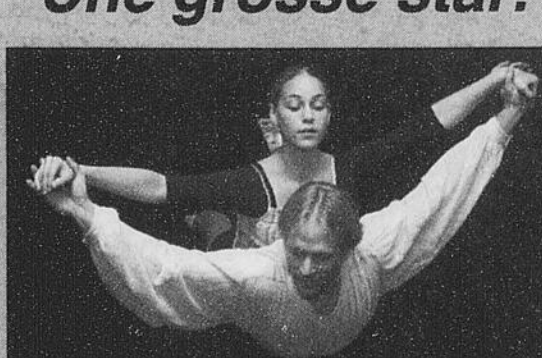
À LIRE DEMAIN



Martin Drainville:
Cultiver le plaisir

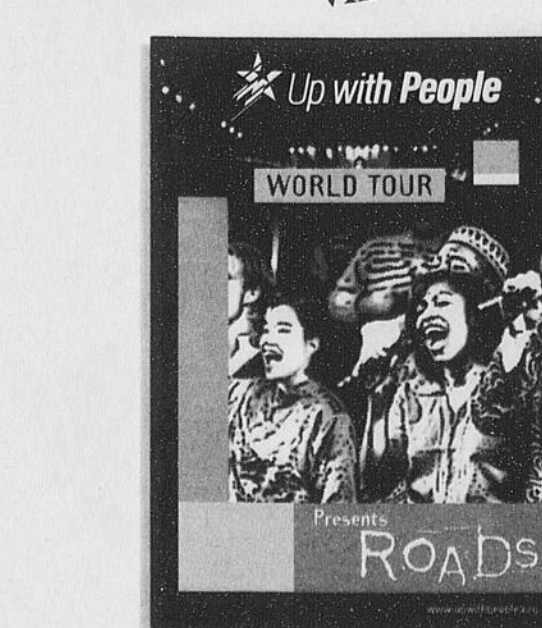


Martin Matte:
Une grosse star!



Sursaut dans
Casse-Noisette

ILS ARRIVENT EN VILLE!



Théâtre Granada
Mardi, 1er décembre à 19 h 30
Mercredi, 2 décembre à 19 h 30
Billets en vente :
Tabagie King Adultes : 17 \$
Tabagie de l'Est Étudiants/Âge d'or : 13 \$
Dunkin Donuts (rue Wellington)

En collaboration avec :
CFKS-TVCHLT 630 CITE Rock CKSH-TV
La Tribune RELAIS Toyota

Pour information : (819) 563-6363